

Årsredovisning

för

Dellner Dampers Aktiebolag

556242-8119

Räkenskapsåret

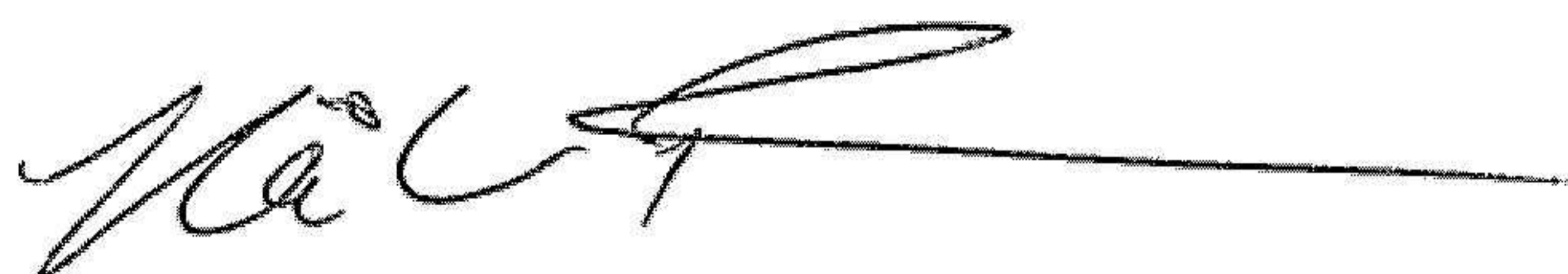
2024-01-01 - 2024-12-31

Fastställelseintyg

Undertecknad verkställande direktör i Dellner Dampers Aktiebolag intygar att resultaträkningen och balansräkningen i årsredovisningen har fastställts på årsstämma 2025-06-11. Årsstämman beslutade att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Jag intygar också att innehållet i årsredovisningen och revisionsberättelsen stämmer överens med originalen.

Flen den 12 juni 2025



Håkan Persson

82 MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

1 (16)

Styrelsen och verkställande direktören för Dellner Dampers Aktiebolag upprättar härmed årsredovisning för räkenskapsåret 2024-01-01 - 2024-12-31.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i tusentals kronor (Tkr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Förvaltningsberättelse

Information om verksamheten

Företaget utvecklar, producerar och tillhandahåller högkvalitativa, säkerhetsrelaterade lösningar inom energiupptagning och vibrationsdämpning till den globala marknaden.

Företaget ägs till 100% av Dellner Couplers Aktiebolag, org nr 556389-9763 med säte i Falun.

Företaget har sitt säte i Flen.

Väsentliga händelser under räkenskapsåret

Bolaget har genomfört flytt av produkt till annat bolag i koncernen, vilket resulterar i lägre omsättning. I övrigt stabil ordergång och fakturering.

Den 11 mars 2025 ingick Wabtec Corporation ett bindande avtal med vår nuvarande ägare EQT, om att förvärva aktierna i Couplers Holdco AB. Wabtec Corporation är en ledande global leverantör av utrustning, system och digitala lösningar inom transportsektorn, noterat på New York Stock Exchange-marknaden. Wabtec ska slutföra den efterföljande regulatoriska processen men fram till dess fortsätter Dellner och Wabtec att verka som två helt oberoende företag. Detta strategiska förvärv markerar ett viktigt steg i att stärka Dellners position inom passagerarjärnvägssektorn, stärka innovation och driva på framtida tillväxt.

Förväntad framtida utveckling samt väsentliga risker och osäkerhetsfaktorer

Bolaget verkar på en marknad med positiva framtidsutsikter. Den globala trenden med krav på en hållbar utveckling med minimal miljöpåverkan, växande befolkning och urbanisering innebär att vi ser en stor marknadspotential för järnvägsmarknaden och för våra industriprodukter kommande år.

De främsta riskerna i bolaget hänför sig till fortsatt inflation, förskjutningar av begärda leveranser från kund samt valutakurser. Fluktuationer i valutakurser påverkar såväl materialinköp som orderstock.

Forskning och utveckling

Företagets forsknings- och utvecklingsverksamhet är inriktad på att utveckla produkter för nya marknader samt att förbättra redan befintliga produkter och uppgick under räkenskapsåret till ca 1,3% (1,0 %) av de totala rörelsekostnaderna.

Hållbarhetsupplysningar

Hållbarhetsrapport upprättas i enlighet med ÅRL 6 kap 11§ av koncernmoderbolaget Couplers Holdco AB (org nr 559193-0739) som upprättar hållbarhetsrapport för koncernen och finns att tillgå på Vikavägen 144, 791 95 Falun.

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

2 (16)

Tillstånds- eller anmälningspliktig verksamhet enligt miljöbalken

Företaget bedriver ingen anmälningspliktig/tillståndspliktig verksamhet enligt miljöbalken.

Flerårsöversikt (Tkr)	2024	2023	2022	2021	2020
Nettoomsättning	133 107	141 123	131 908	110 002	108 133
Resultat efter finansiella poster	15 216	9 509	12 182	10 661	9 069
Balansomslutning	69 548	77 521	68 975	55 996	55 803
Soliditet (%)	50,9	43,5	48,4	55,2	40,2

För definitioner av nyckeltal, se Redovisnings- och värderingsprinciper i not 1.

Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Reserv- fond	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	1 000	40	23 636	954	25 630
Disposition av årsstämma			954	-954	0
Årets resultat				1 578	1 578
Belopp vid årets utgång	1 000	40	24 590	1 578	27 208

Förslag till vinstdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	24 589 755
årets vinst	1 577 627
	26 167 382
disponeras så att i ny räkning överföres	26 167 382
	26 167 382

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning samt kassaflödesanalys med noter.

B MP

ank=20250616;2025061702923

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

3 (16)

Resultaträkning

Tkr

	Not	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Rörelsens intäkter			
Nettoomsättning	3	133 107	141 123
Övriga rörelseintäkter		76	28
		133 183	141 151
Rörelsens kostnader			
Råvaror och förnödenheter		-53 162	-52 580
Handelsvaror		-97	0
Övriga externa kostnader	4, 5	-17 067	-25 150
Personalkostnader	6	-47 025	-51 707
Avskrivningar och nedskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-688	-1 094
Övriga rörelsekostnader		172	-973
		-117 867	-131 504
Rörelseresultat	7	15 316	9 647
Resultat från finansiella poster			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter	8	267	148
Räntekostnader och liknande resultatposter	9	-367	-286
		-100	-138
Resultat efter finansiella poster		15 216	9 509
Bokslutsdispositioner	10	-13 110	-8 163
Resultat före skatt		2 106	1 346
Skatt på årets resultat	11	-528	-392
Årets resultat		1 578	954

ark=20250616:2025061702924

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

4 (16)

Balansräkning

Not

2024-12-31

2023-12-31

Tkr

TILLGÅNGAR**Anläggningstillgångar***Materiella anläggningstillgångar*

Maskiner och andra tekniska anläggningar
Förbättringsutgifter på annans fastighet

12

862

1 476

13

1 348

1 422

2 210

2 898

Finansiella anläggningstillgångar

Andra långfristiga fordringar

14

25

25

25

25

Summa anläggningstillgångar

2 235

2 923

Omsättningstillgångar*Varulager m m*

Råvaror och förnödenheter
Färdiga varor och handelsvaror

19 306

30 312

718

1 468

20 024

31 780

Kortfristiga fordringar

Kundfordringar
Fordringar hos koncernföretag
Aktuella skattefordringar
Övriga fordringar
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

14 993

22 928

20 104

11 234

1 055

63

609

73

504

716

37 265

35 014

Kassa och bank

10 024

7 803

Summa omsättningstillgångar

67 313

74 597

SUMMA TILLGÅNGAR

69 548

77 521

ark=20250616:2025061702925

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

5 (16)

Balansräkning

Not

2024-12-31

2023-12-31

Tkr

EGET KAPITAL OCH SKULDER**Eget kapital**

16, 17

Bundet eget kapital

Aktiekapital

1 000

1 000

Reservfond

40

40

1 040**1 040*****Fritt eget kapital***

Balanserad vinst

24 590

23 635

Årets resultat

1 578

954

26 168**24 589****Summa eget kapital****27 208****25 629****Obeskattade reserver**

18

10 274

10 164

Avsättningar

19

Övriga avsättningar

1 472

326

Summa avsättningar**1 472****326****Långfristiga skulder**

20

Skulder till koncernföretag

0

4 854

Summa långfristiga skulder**0****4 854****Kortfristiga skulder**

Förskott från kunder

946

588

Leverantörsskulder

6 121

7 894

Skulder till koncernföretag

13 072

13 682

Övriga skulder

1 758

2 141

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

21

8 697

12 243

Summa kortfristiga skulder**30 594****36 548****SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER****69 548****77 521**

anl=20250616;2025061702926

8/3 MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

6 (16)

Kassaflödesanalys

Not

2024-01-01

2023-01-01

Tkr

-2024-12-31

-2023-12-31

Den löpande verksamheten

Resultat efter finansiella poster

22

15 216

9 509

Justeringar för poster som inte ingår i kassaflödet

23

1 759

1 057

Betald skatt

-740

-1 130

Kassaflöde från den löpande verksamheten före förändring av rörelsekapital

16 235

9 436

Kassaflöde från förändring av rörelsekapitalet

Förändring av varulager och pågående arbete

11 757

-2 733

Förändring av kundfordringar

7 936

-10 559

Förändring av kortfristiga fordringar

-9 193

-2 751

Förändring av leverantörsskulder

-1 773

1 751

Förändring av kortfristiga skulder

-9 815

7 296

Kassaflöde från den löpande verksamheten

15 147

2 440

Investeringsverksamheten

Investeringar i materiella anläggningstillgångar

0

-219

Försäljning av materiella anläggningstillgångar

74

0

Kassaflöde från investeringsverksamheten

74

-219

Finansieringsverksamheten

Lämnade koncernbidrag

-13 000

-9 000

Kassaflöde från finansieringsverksamheten

-13 000

-9 000

Årets kassaflöde

2 221

-6 779

Likvida medel vid årets början

24

Likvida medel vid årets början

7 803

14 582

Likvida medel vid årets slut

10 024

7 803

ank=20250616:2025061702927

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

7 (16)

Noter

Tkr

Not 1 Redovisnings- och värderingsprinciper

Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och BFNAR 2012:1 Årsredovisning och koncernredovisning (K3).

Fordringar och skulder i utländsk valuta har värderats till balansdagens kurs. Kursvinster och kursförluster på rörelsefordringar och rörelseskulder redovisas i rörelseresultatet medan kursvinster och kursförluster på finansiella fordringar och skulder redovisas som finansiella poster. Redovisningsprinciperna är oförändrade jämfört med föregående år.

Intäktsredovisning

Intäkter har tagits upp till verkligt värde av vad som erhållits eller kommer att erhållas och redovisas i den omfattning det är sannolikt att de ekonomiska fördelarna kommer att tillgodogöras bolaget och intäkterna kan beräknas på ett tillförlitligt sätt.

Anläggningstillgångar

Materiella anläggningstillgångar redovisas till anskaffningsvärde minskat med avskrivningar. I anskaffningsvärdet ingår utgifter som direkt kan hänföras till förvärvet av tillgången.

När en komponent i en anläggningstillgång byts ut, uttrangeras eventuell kvarvarande del av den gamla komponenten och den nya komponentens anskaffningsvärde aktiveras.

Tillkommande utgifter som avser tillgångar som inte delas upp i komponenter läggs till anskaffningsvärdet om de beräknas ge företaget framtida ekonomiska fördelar, till den del tillgångens prestanda ökar i förhållande till tillgångens värde vid anskaffningstidpunkten. Utgifter för löpande reparation och underhåll redovisas som kostnader.

Realisationsvinst respektive realisationsförlust vid avyttring av en anläggningstillgång redovisas som Övrig rörelseintäkt respektive Övrig rörelsekostnad.

Avskrivning sker linjärt över den förväntade nyttjandeperioden med hänsyn till väsentligt restvärde.

Följande avskrivningsprocent tillämpas:

Maskiner, inventarier och andra tekniska anläggningar	5 år
Förbättringsutgifter på annans fastighet	25 år

Inga låneutgifter aktiveras.

Nedskrivningar

Vid varje balansdag bedöms om det finns någon indikation på att en tillgångs värde är lägre än dess redovisade värde. Om en sådan indikation finns, beräknas tillgångens återvinningsvärde.

Återvinningsvärdet är det högsta av verkligt värde med avdrag för försäljningskostnader och nyttjandevärde. Vid beräkning av nyttjandevärdet beräknas nuvärdet av de framtida kassaflöden som tillgången väntas ge upphov till i den löpande verksamheten samt när den avyttras eller uttrangeras. Den diskonteringsränta som används är före skatt och återspeglar marknadsmässiga bedömningar av pengars tidsvärde och de risker som avser tillgången. En tidigare nedskrivning återförs endast om de skäl som låg till grund för beräkningen av återvinningsvärdet vid den senaste nedskrivningen har förändrats.

8 MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

8 (16)

Kundfordringar/kortfristiga fordringar

Kundfordringar och kortfristiga fordringar redovisas som omsättningstillgångar till det belopp som förväntas bli inbetalt efter avdrag för individuellt bedömda osäkra fordringar.

Låneskulder och leverantörsskulder

Låneskulder och leverantörsskulder redovisas initialt till anskaffningsvärde efter avdrag för transaktionskostnader.

Leasingavtal

Företaget redovisar samtliga leasingavtal, såväl finansiella som operationella, som operationella leasingavtal. Operationella leasingavtal redovisas som en kostnad linjärt över leasingperioden.

Varulager

Varulagret har värderats till det lägsta av dess anskaffningsvärde och dess nettoförsäljningsvärde på balansdagen. Med nettoförsäljningsvärde avses varornas beräknade försäljningspris minskat med försäljningskostnader. Den valda värderingsmetoden innebär att inkurans i varulagret har beaktats.

Inkomstskatter

Aktuella skatter värderas utifrån de skattesatser och skatteregler som gäller på balansdagen. Uppskjutna skatter värderas utifrån de skattesatser och skatteregler som är beslutade före balansdagen.

Forordringar och skulder netto redovisas endast när det finns en legal rätt till kvittning.

Aktuell skatt, liksom förändring i uppskjuten skatt, redovisas i resultaträkningen om inte skatten är hänförlig till en händelse eller transaktion som redovisas direkt i eget kapital. Skatteeffekter av poster som redovisas direkt mot eget kapital, redovisas mot eget kapital.

På grund av sambandet mellan redovisning och beskattning särredovisas inte den uppskjutna skatteskulden som är hänförlig till obeskattade reserver.

Avsättningar

Företaget gör en avsättning när det finns en legal eller informell förpliktelse och en tillförlitlig uppskattning av beloppet kan göras.

Vid försäljning ger företaget kunderna viss rätt att returnera/reklamera produkter. Avsättningar för sådana retur/reklamationer baseras på historisk information om retur samt aktuella trender som kan tyda på att framtida retur kan komma att avvika från de historiska.

Reserv för förlustkontrakt

En avsättning för förlustkontrakt redovisas när förväntade ekonomiska fördelar som beräknas erhållas från ett kontrakt är lägre än de oundvikliga utgifter för att infria åtagandena enligt kontraktet.

Ersättningar till anställda

Ersättningar till anställda avser alla former av ersättningar som företaget lämnar till de anställda.

Kortfristiga ersättningar utgörs av bland annat löner, betald semester, betald frånvaro, bonus och ersättning efter avslutad anställning (pension). Kortfristiga ersättningar redovisas som kostnad och en skuld då det finns en legal eller informell förpliktelse att betala ut en ersättning till följd av en tidigare händelse och en tillförlitlig uppskattning av beloppet kan göras.

Ersättningar till anställda efter avslutad anställning

I företaget finns endast avgiftsbestämda pensionsplaner. Som avgiftsbestämda planer klassificeras planer där fastställda avgifter betalas och det inte finns förpliktelser att betala något ytterligare, utöver dessa avgifter.

Utgifter för avgiftsbestämda planer redovisas som en kostnad under den period de anställda utför de tjänster som ligger till grund för förpliktelsen.

8 MP

enk=20250616;2025061702929

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

9 (16)

Kassaflödesanalys

Kassaflödesanalysen upprättas enligt indirekt metod. Det redovisade kassaflödet omfattar endast transaktioner som medfört in- eller utbetalningar.

Som likvida medel klassificerar företaget, förutom kassamedel, disponibla tillgodohavanden hos banker och andra kreditinstitut samt kortfristiga likvida placeringar som är noterade på en marknadsplats och har en kortare löptid än tre månader från anskaffningstidpunkten. Förändringar i spärrade medel redovisas i investeringsverksamheten.

Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

Balansomslutning

Företagets samlade tillgångar.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

Uppskattningar och bedömningar

Upprättandet av bokslut och tillämpning av redovisningsprinciper, baseras ofta på ledningens bedömningar, uppskattningar och antaganden som anses vara rimliga vid den tidpunkt då bedömningen görs. Uppskattningar och bedömningar är baserade på historiska erfarenheter och ett antal andra faktorer, som under rådande omständigheter anses vara rimliga. Resultatet av dessa används för att bedöma de redovisade värdena på tillgångar och skulder, som inte annars framgår tydligt från andra källor. Det verkliga utfallet kan avvika från dessa uppskattningar och bedömningar. Uppskattningar och antaganden ses över regelbundet.

Inga väsentliga källor till osäkerhet i uppskattningar och antaganden på balansdagen bedöms kunna innebära en betydande risk för en väsentlig justering av redovisade värden för tillgångar och skulder under nästa räkenskapsår.

Eventualförpliktelser

En eventualförpliktelse är:

- En möjlig förpliktelse som till följd av inträffade händelser och vars förekomst endast kommer att bekräftas av en eller flera osäkra framtida händelser, som inte helt ligger inom företagets kontroll, inträffar eller uteblir, eller
- En befintlig förpliktelse till följd av inträffade händelser, men som inte redovisas som skuld eller avsättning eftersom det inte är sannolikt att ett utflöde av resurser kommer att krävas för att reglera förpliktelsen eller förpliktelsens storlek inte kan beräknas med tillräcklig tillförlitlighet.

Eventualförpliktelser är en sammanfattande beteckning för sådana garantier, ekonomiska åtaganden och eventuella förpliktelser som inte tas upp i balansräkningen.

ank=20250616:2025061702930

B MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

10 (16)

Not 2 Uppgifter om moderföretag

Företaget är helägt dotterföretag till Dellner Couplers Aktiebolag, organisationsnummer 556389-9763 med säte i Falun. Moderföretaget ingår i en koncern där Couplers Holdco AB, organisationsnummer 559193-0739 med säte i Stockholm som upprättar koncernredovisning i den största koncernen.

Not 3 Nettoomsättningens fördelning

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Nettoomsättningen per geografisk marknad		
Norden	34 200	43 750
Europa exkl Norden	72 960	81 062
Nordamerika	11 055	9 977
Övriga marknader	14 892	6 334
	133 107	141 123

ank=20250616:2025061702931

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

11 (16)

Not 4 Leasingavtal

Årets leasingkostnader avseende leasingavtal, uppgår till 2 031 tkr.

Framtida leasingavgifter, för icke uppsägningsbara leasingavtal, förfaller till betalning enligt följande (tkr)

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Inom ett år	2 210	2 262
Senare än ett år men inom fem år	2 009	1 142
Senare än fem år	0	0
	4 219	3 404

Not 5 Arvode till revisorer

Med revisionsuppdrag avses granskning av årsredovisningen och bokföringen samt styrelsens och verkställande direktörens förvaltning, övriga arbetsuppgifter som det ankommer på bolagets revisor att utföra samt rådgivning eller annat biträde som föranleds av iakttagelser vid sådan granskning eller genomförandet av sådana övriga arbetsuppgifter.

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
KPMG AB		
Revisionsuppdrag	130	137
Övriga tjänster	0	0
	130	137

Not 6 Anställda och personalkostnader

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Medelantalet anställda		
Kvinnor	8	7
Män	49	55
	57	62
Löner och andra ersättningar		
Styrelse och verkställande direktör	1 917	1 742
Övriga anställda	30 767	31 952
	32 684	33 694
Sociala kostnader		
Pensionskostnader för styrelse och verkställande direktör	408	376
Pensionskostnader för övriga anställda	3 080	3 315
Övriga sociala avgifter enligt lag och avtal	10 853	11 293
	14 341	14 984
Totala löner, ersättningar, sociala kostnader och pensionskostnader	47 025	48 678

82 MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

12 (16)

Könsfördelning bland ledande befattningshavare

Andel kvinnor i styrelsen	33 %	33 %
Andel män i styrelsen	67 %	67 %
Andel kvinnor bland övriga ledande befattningshavare	13 %	13 %
Andel män bland övriga ledande befattningshavare	87 %	87 %

Avtal om avgångsvederlag

Vid uppsägning från företags sida finns ledande befattningshavare som är berättigade till avgångsvederlag motsvarande sex fasta månadslöner, utöver uppsägningslönen. Avräkning sker om kontant bruttolön utgår från ny arbetsgivare eller motsvarande ersättning från egen verksamhet.

Not 7 Inköp och försäljning mellan koncernföretag

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Andel av årets totala inköp som skett från andra företag i koncernen	1,88 %	1,11 %
Andel av årets totala försäljningar som skett till andra företag i koncernen	31,41 %	37,59 %

Not 8 Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Ränteintäkter från koncernföretag	257	32
Övriga ränteintäkter	10	116
	267	148

Not 9 Räntekostnader och liknande resultatposter

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Räntekostnader till koncernföretag	365	252
Övriga räntekostnader	2	34
	367	286

Not 10 Bokslutsdispositioner

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Avsättning till periodiseringsfond	-850	-600
Återföring från periodiseringsfond	740	1 437
Lämnade koncernbidrag	-13 000	-9 000
	-13 110	-8 163

83 MP

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

13 (16)

Not 11 Skatt på årets resultat

	2024-01-01 -2024-12-31	2023-01-01 -2023-12-31
Skatt på årets resultat		
Aktuell skatt	-528	-392
Totalt redovisad skatt	-528	-392

Avstämning av effektiv skatt

	2024-01-01 -2024-12-31		2023-01-01 -2023-12-31	
	Procent	Belopp	Procent	Belopp
Redovisat resultat före skatt		2 106		1 346
Skatt enligt gällande skattesats	20,6	-434	20,6	-277
Ej avdragsgilla kostnader	1,2	-24	2,2	-30
Ej skattepliktiga intäkter	1,0	-20	1,7	-23
Skatteeffekt av schablonränta på periodiseringsfond	1,9	-41	3,3	-44
Skattemässig justering periodiseringsfond	0,4	-9	1,3	-18
Redovisad effektiv skatt	25,1	-528	29,1	-392

Not 12 Maskiner och andra tekniska anläggningar

	2024-12-31	2023-12-31
Ingående anskaffningsvärden	13 896	13 767
Inköp	0	129
Försäljningar/utrangeringar	-274	0
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	13 622	13 896
Ingående avskrivningar	-12 420	-11 492
Försäljningar/utrangeringar	274	0
Årets avskrivningar	-614	-928
Utgående ackumulerade avskrivningar	-12 760	-12 420
Utgående redovisat värde	862	1 476

Not 13 Inventarier, verktyg och installationer

	2024-12-31	2023-12-31
Ingående anskaffningsvärden	2 227	2 137
Inköp	0	90
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	2 227	2 227
Ingående avskrivningar	-805	-733
Årets avskrivningar	-74	-72
Utgående ackumulerade avskrivningar	-879	-805
Utgående redovisat värde	1 348	1 422

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

14 (16)

Not 14 Andra långfristiga fordringar

	2024-12-31	2023-12-31
Ingående anskaffningsvärden	25	25
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	25	25
Utgående redovisat värde	25	25

Not 15 Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

	2024-12-31	2023-12-31
Upplupna intäkter	0	159
Förutbetalda kostnader	504	557
	504	716

Not 16 Antal aktier och kvotvärde

	Antal aktier	Kvotvärde
Namn		
Antal aktier	20 000	50
	20 000	

Not 17 Disposition av resultat

2024-12-31

Förslag till vinstdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel:

balanserad vinst	24 590
årets vinst	1 578
	26 167
disponeras så att	
i ny räkning överföres	26 167
	26 167

Not 18 Obeskattade reserver

	2024-12-31	2023-12-31
Periodiseringsfond 2018	0	740
Periodiseringsfond 2019	2 074	2 074
Periodiseringsfond 2020	2 700	2 700
Periodiseringsfond 2021	3 000	3 000
Periodiseringsfond 2022	1 050	1 050
Periodiseringsfond 2023	600	600
Periodiseringsfond 2024	850	
	10 274	10 164

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

15 (16)

Not 19 Avsättningar

Företaget ger två års garanti på vissa produkter och åtar sig att reparera eller ersätta delar som inte lever upp till våra och kundens högt ställda kvalitetskrav. En avsättning på 1472 tkr (326 tkr) har redovisats på balansdagen för förväntade garantianspråk, baserat på tidigare erfarenheter av nivån för reparationer och ersättningsdelar.

	2024-12-31	2023-12-31
Specifikation övriga avsättningar		
Garantiåtaganden	-1 472	-326
	-1 472	-326

Not 20 Långfristiga skulder

	2024-12-31	2023-12-31
Förfaller senare än fem år efter balansdagen		
Skulder till koncernföretag	0	4 854
	0	4 854

Not 21 Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

	2024-12-31	2023-12-31
Upplupna löner	1 093	2 505
Upplupna semlöner	3 987	4 832
Upplupna sociala avgifter	1 491	2 032
Reserv för förlustprojekt	264	2 135
Övriga poster	1 863	738
	8 697	12 243

Not 22 Betalda räntor och erhållen utdelning

	2024-12-31	2023-12-31
Erhållen ränta	-267	-148
Erlagd ränta	367	286
	100	138

Not 23 Justering för poster som inte ingår i kassaflödet

	2024-12-31	2023-12-31
Avskrivningar	688	1 094
Förändring avsättningar	1 146	58
Övrigt	-75	-95
	1 759	1 057

Not 24 Likvida medel

	2024-12-31	2023-12-31
Likvida medel		
Banktillgodohavanden	10 024	7 803
	10 024	7 803

Dellner Dampers Aktiebolag
Org.nr 556242-8119

16 (16)

Not 25 Eventualförpliktelser

	2024-12-31	2023-12-31
Garantiåtaganden	75	75
	75	75

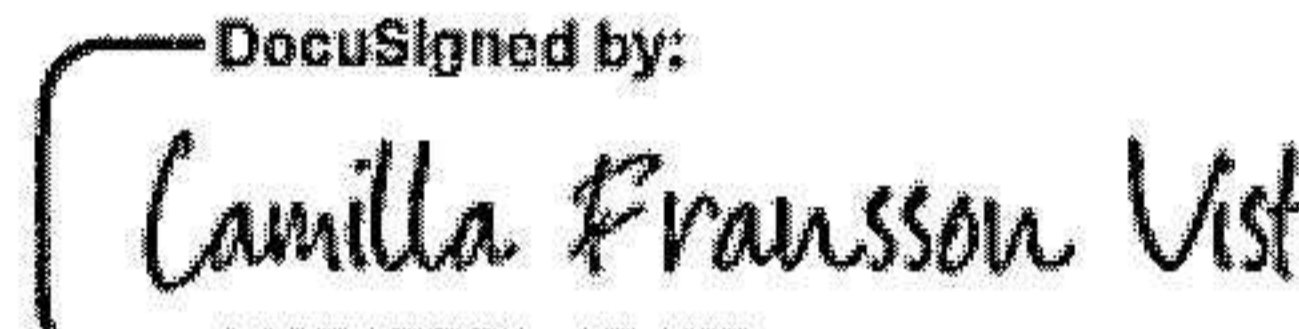
Not 26 Väsentliga händelser efter räkenskapsårets slut

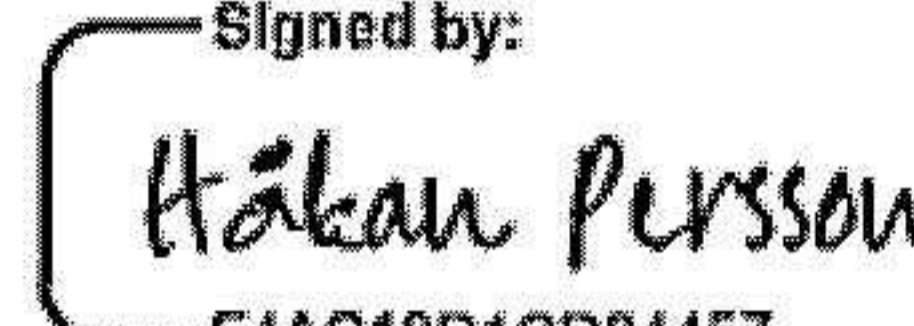
Den 11 mars 2025 ingick Wabtec Corporation ett bindande avtal med vår nuvarande ägare EQT, om att förvärva aktierna i Couplers Holdco AB. Wabtec Corporation är en ledande global leverantör av utrustning, system och digitala lösningar inom transportsektorn, noterat på New York Stock Exchange-marknaden. Wabtec ska slutföra den efterföljande regulatoriska processen men fram till dess fortsätter Dellner och Wabtec att verka som två helt oberoende företag. Detta strategiska förvärv markerar ett viktigt steg i att stärka Dellners position inom passagerarjärnvägssektorn, stärka innovation och driva på framtida tillväxt.

Flen, Den dag som framgår av vår elektroniska underskrift

DocuSigned by:


229913F4F2514C5...
Fredric Håkansson
Ordförande, styrelseledamot

DocuSigned by:

31371E75566E4E7...
Camilla Fransson Visti
Styrelseledamot

Signed by:

F4AC18D1CD24457...
Håkan Persson
Verkställande direktör, styrelseledamot

Vår revisionsberättelse har lämnats den dag som framgår av min elektroniska underskrift

KPMG AB

Signed by:

E3EE97097A7F416...
Thomas Nielsen
Auktoriserad revisor



Certificate Of Completion

Envelope Id: 481C1CDC-56F9-4822-8F3E-E11129B4082C

Status: Completed

Subject: Complete with Docusign: 556242-8119 Dellner Dampers Aktiebolag för 20240101-20241231.pdf

Source Envelope:

Document Pages: 17

Signatures: 4

Envelope Originator:

Certificate Pages: 6

Initials: 0

Elin Pelzer

AutoNav: Enabled

elin.pelzer@dellner.com

Envelopeld Stamping: Enabled

IP Address: 31.209.52.74

Time Zone: (UTC+01:00) Amsterdam, Berlin, Bern, Rome, Stockholm, Vienna

Record Tracking

Status: Original

Holder: Elin Pelzer

Location: DocuSign

6/11/2025 3:37:36 PM

elin.pelzer@dellner.com

Signer Events

Håkan Persson

Hakan.Persson@dellnerdampers.se

Security Level: Email, Account Authentication (None)

Signature

Signed by:

F4AC18D1CD24457...

Timestamp

Sent: 6/11/2025 3:40:58 PM

Viewed: 6/11/2025 4:59:38 PM

Signed: 6/11/2025 4:59:52 PM

Signature Adoption: Pre-selected Style

Using IP Address: 195.198.73.26

Authentication Details

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d

Workflow Name: DocuSign ID Verification

Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.

Identification Method: Electronic ID

Type of Electronic ID: BankID Sweden

Transaction Unique ID: ec11a0dd-984a-5b0e-b042-75a1e98ecf33

Country or Region of ID: SE

Result: Passed

Performed: 6/11/2025 4:59:17 PM

Electronic Record and Signature Disclosure:

Accepted: 6/11/2025 4:59:38 PM

ID: 320ba474-c788-4c4f-a1fd-bd1c7546e5bf

Camilla Fransson Visti

camilla.franssonvisti@dellner.com

Security Level: Email, Account Authentication (None)

DocuSigned by:

31371E75508E4E7...

Sent: 6/11/2025 4:59:54 PM

Viewed: 6/11/2025 6:21:35 PM

Signed: 6/11/2025 6:22:03 PM

Signature Adoption: Pre-selected Style

Using IP Address: 193.13.167.150

Authentication Details

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d

Workflow Name: DocuSign ID Verification

Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.

Identification Method: Electronic ID

Type of Electronic ID: BankID Sweden

Transaction Unique ID: f3e6b725-be22-5339-95a8-bf3441081df1

Country or Region of ID: SE

Result: Passed

Performed: 6/11/2025 6:21:20 PM

ank=20250616:2025061702938

8 MP

amk=20250616:2025061702939

Signer Events

Signature

Timestamp

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d
Workflow Name: DocuSign ID Verification
Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.
Identification Method: Electronic ID
Type of Electronic ID: BankID Sweden
Transaction Unique ID: 23d33b2c-eda0-5d71-86bf-eb835854569a
Country or Region of ID: SE
Result: Passed
Performed: 6/11/2025 7:07:00 PM

Electronic Record and Signature Disclosure:

Accepted: 5/31/2023 11:27:35 AM
ID: 527c8f67-a4fd-41a0-93a6-d7c5b4f3e039

Fredric Håkansson
fredric.hakansson@dellner.com
CEO and President
Dellner Couplers AB
Security Level: Email, Account Authentication (None)



Sent: 6/11/2025 6:22:04 PM
Viewed: 6/11/2025 6:35:44 PM
Signed: 6/11/2025 6:35:50 PM

Signature Adoption: Drawn on Device
Using IP Address:
2a00:801:723:1b5e:4c19:6094:297:ae5c
Signed using mobile

Authentication Details

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d
Workflow Name: DocuSign ID Verification
Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.
Identification Method: Electronic ID
Type of Electronic ID: BankID Sweden
Transaction Unique ID: 5e9b8306-5159-53c5-867b-47e8d7065ebc
Country or Region of ID: SE
Result: Passed
Performed: 6/11/2025 6:35:30 PM

Electronic Record and Signature Disclosure:

Not Offered via DocuSign

Thomas Andreas Nielsen
thomas.nielsen@kpmg.se
Security Level: Email, Account Authentication (None)



Sent: 6/11/2025 6:35:51 PM
Viewed: 6/11/2025 6:59:09 PM
Signed: 6/11/2025 7:01:47 PM

Signature Adoption: Pre-selected Style
Using IP Address: 212.85.92.125

Authentication Details

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d
Workflow Name: DocuSign ID Verification
Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.
Identification Method: Electronic ID
Type of Electronic ID: BankID Sweden
Transaction Unique ID: df94a5ac-28c9-54ca-9e03-ee057d2075cf
Country or Region of ID: SE
Result: Passed
Performed: 6/11/2025 6:58:53 PM

Identity Verification Details:

Workflow ID: 0d2e176e-b4ae-41bf-9bac-18ebe7bf434d
Workflow Name: DocuSign ID Verification
Workflow Description: The signer will need to identify themselves with a valid government ID.
Identification Method: Electronic ID
Type of Electronic ID: BankID Sweden
Transaction Unique ID: 849d3df7-4624-5f35-a58b-5baa4f3002d3
Country or Region of ID: SE
Result: Passed
Performed: 6/11/2025 7:02:41 PM

Electronic Record and Signature Disclosure:

Accepted: 6/11/2025 6:59:09 PM
ID: 56fc345b-a14e-402d-91df-b9ef518006c1

MP

encl=20250616,2025061702940

In Person Signer Events	Signature	Timestamp
Editor Delivery Events	Status	Timestamp
Agent Delivery Events	Status	Timestamp
Intermediary Delivery Events	Status	Timestamp
Certified Delivery Events	Status	Timestamp
Carbon Copy Events	Status	Timestamp
Witness Events	Signature	Timestamp
Notary Events	Signature	Timestamp
Envelope Summary Events	Status	Timestamps
Envelope Sent	Hashed/Encrypted	6/11/2025 3:40:58 PM
Certified Delivered	Security Checked	6/11/2025 6:59:09 PM
Signing Complete	Security Checked	6/11/2025 7:01:47 PM
Completed	Security Checked	6/11/2025 7:01:47 PM
Payment Events	Status	Timestamps
Electronic Record and Signature Disclosure		

MP

Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Dellner Dampers AB, org. nr 556242-8119

Rapport om årsredovisningen

Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Dellner Dampers AB för år 2024.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Dellner Dampers ABs finansiella ställning per den 31 december 2024 och av dess finansiella resultat och kassaflöde för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Vi är oberoende i förhållande till Dellner Dampers AB enligt god revisionssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att

fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om styrelsen och verkställande direktören avser att likvidera bolaget, upphöra med verksamheten eller inte har något realistiskt alternativ till att göra något av detta.

Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.

— utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.

— drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen och verkställande direktören använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.

— utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Dellner Dampers AB för år 2024 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.



Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Vi är oberoende i förhållande till Dellner Dampers AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets

organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda

ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Falun den 11 juni 2025

KPMG AB

Thomas Nielsen
Auktoriserad revisor

Penr:ec dokumentmycket. DGNHZ-FH9Y3-8IKHL-BITG6-9GCNM-3YQOR

8 MP

ark=20250616:2025061702942

PENNEO

Signaturerna i detta dokument är juridiskt bindande. Dokumentet är signerat genom Penneo® för säker digital signering. Tecknarnas identitet har lagrats och visas nedan:

"Jag har signerat i elektronisk form och godkänner på detta sätt detta dokument".

THOMAS NIELSEN

Auktoriserad revisor

Serienummer: f559fa11add6e0[...]1280ef8b4babf

IP: 212.85.xxx.xxx

2025-06-11 17:01:01 UTC



Detta dokument är undertecknat digitalt via [Penneo.com](https://penneo.com). De signerade uppgifternas integritet är validerad med hjälp av ett beräknat hashvärde för originaldokumentet. Alla kryptografiska bevis är inbaddade i denna PDF, vilket säkerställer både autenticitet och möjlighet till framtida validering.

Detta dokument är försedd med ett kvalificerat elektroniskt sigill. För mer information om Penneos kvalificerade betrodda tjänster, se <https://eutl.penneo.com>

Så här verifierar du dokumentets äkthet:

När du öppnar dokumentet i Adobe Reader kan du se att det är certifierat av Penneo A/S. Detta bekräftar att dokumentets innehåll förblir oförändrat sedan tidpunkten för undertecknandet. Bevis för de enskilda undertecknarnas digitala signaturer bifogas dokumentet.

De kryptografiska bevisen kan kontrolleras med hjälp av Penneos validator, <https://penneo.com/validator>, eller andra validerings verktyg för digitala signaturer

ank=20250616:2025061702943

Penneo dokumentnyckel: DGNHZ-FH9Y3-8IKHL-BITG6-9GCNW-3YQQR

MP